



PARCERIAS PARANÁ - ITÁLIA

A Câmara Ítalo-Brasileira de Comércio e Indústria do Paraná e Santa Catarina, comemorando seus 18 anos de atividades, em parceria com o Sistema FIEP, ISAE/FGV, Consulado Geral da Itália em Curitiba, Embaixada da Itália no Brasil e o Governo do Estado do Paraná, promoveu reunião de apresentação e lançamento das parcerias que estão sendo desenvolvidas entre o Paraná e a região da Emilia Romagna, na Itália.

O evento aconteceu no dia 5 de novembro, na sala do Conselho/João Batista Fontana, no Cietep, e contou com a presença do vice-governador do Paraná, Orlando Pessuti; do presidente da FIEP-PR, Rodrigo Rocha Loures; e do Consulado Geral da Itália, Mario Trampetti. Na oportu-

nidade, Roberto Karam, presidente do Sindimetal-PR e vice-presidente da FIEP-PR, fez um breve relato da Missão Empresarial do Paraná à Emilia Romagna e da repercussão positiva sobre o Paraná e o Brasil na imprensa italiana. Karam destacou o profissionalismo na recepção do grupo na região. "Fomos recebidos com profissionalismo e amizade. Participamos de reuniões e seminários com apresentação do potencial do mercado italiano. Devemos receber em abril de 2004 um grupo de empresários italianos no Paraná e já estamos nos preparando para oferecer a mesma hospitalidade, apresentando perspectivas de parcerias e investimentos", destacou Karam.



- Roberto Karam, presidente do Sindimetal-PR, e Orlando Pessuti, vice-governador do Paraná.



- Roberto Karam, presidente do Sindimetal-PR, Orlando Pessuti, vice-governador do Paraná, e Rodrigo Rocha Loures, presidente da FIEP.

LEI DE FALÊNCIAS

Entre as ações que vem promovendo, o MNReb realizou no dia 10/12 reunião de debates no auditório do Sindimetal-PR, que envolveu a apresentação de manifesto sobre a Lei de Recuperação de Empresas e Falências.

A lei que agora está sendo encaminhada

à discussão e aprovação pelo Senado Federal obrigará a alteração de dispositivos do Código Tributário. Na reunião no Sindimetal, o MNReb promoveu exposição sobre o tema "Como enfrentar 2004", apresentada pelo professor César Abicalaffe, assessor da presidência da CIC.

Na mesma noite ocorreu a palestra a respeito de Garantia de Recebíveis, proferida pelo empresário Denizart Carvalho, da FenacorBR.

EMPRESÁRIOS ENCAMINHAM PROPOSTA DE REFIS A ARZUA

Aplicação de um Refis que atenda empresas insolventes e uma nova sistemática de cobrança de débitos fiscais que inclua juros e custas no parcelamento, são algumas das reivindicações encaminhadas ao secretário Heron Arzua, da Fazenda, pelo Movimento Nacional para Recuperação das Empresas Brasileiras - MNReb. Na audiência concedida à diretoria do MNReb, liderada pela empresária Regina Zanchi, foi apresentado documento detalhando algumas das proposições do Movimento, considerando a título de exemplo, a situação vivida por empresas associadas.

Em sua exposição, a diretoria do MNReb ponderou junto ao secretário Heron Arzua a necessidade de serem criados mecanismos voltados ao apoio de empresas em dificuldades, empreendimentos que geram renda e emprego.

O MNReb congrega mais de 100 empresas paranaenses e continua recebendo adesões.

RECESSO DE FINAL DE ANO

Sindimetal-PR comunica aos seus associados e filiados que entrará em recesso neste final de ano a partir do dia 19 de dezembro de 2003, retornando às suas atividades normais no dia 5 de janeiro de 2004.

Desde já, desejamos um Feliz Natal e Próspero Ano Novo.

“Fim de Ano(?)”



Chegamos ao fim do ano, pelo menos no calendário. Entendemos que este ano de 2003 ficará por um bom tempo em nossas memórias, guardado naquele lugar onde arquivamos as lembranças que gostaríamos de esquecer.

Ano difícil, recessivo, cheio de promessas, de expectativas, de mudanças. Como dizem que crescemos na crise, esperamos que o futuro mostre algum crescimento, porque o presente e o passado mostraram a crise com todos os contornos possíveis.

Voltamos nossa atenção para o futuro, o próximo ano, e as esperanças se renovam, as promessas, as boas intenções vão ocupando os espaços e já começamos a visualizar o grande palanque milagroso das eleições municipais de 2004. E lá vamos nós de novo...

Ficam as dúvidas... Será que vamos conseguir nos livrar das dívidas assumidas em 2003?, Será que os juros (aqueles dos bancos, não a SELIC...) vão realmente baixar? Será que será possível o empresário pensar em investir no seu negócio sem muito medo? Será que a carga tributária vai aumentar só um pouquinho? São tantos os "serás ?"... Quem viver verá...

O Sindimetal continuará seu caminho, procurando informar, atuando na defesa dos seus associados, propondo soluções, discutindo questões, participando ativamente dos fóruns de discussão e jamais se omitindo.

Esperamos que todos tenhamos um ano repleto de boas respostas. Um ano de lutas, mas com resultados, um ano onde o crescimento, mesmo não sendo um espetáculo, ao menos compense nosso trabalho e nossos esforços.

Um Feliz 2004

Roberto Sotomaioir Karam
Presidente do Sindimetal-PR

EXPEDIENTE

INFORMATIVO SINDIMETAL É UMA PUBLICAÇÃO DO SINDICATO DAS INDÚSTRIAS METALÚRGICAS, MECÂNICAS E DE MATERIAL ELÉTRICO DO ESTADO DO PARANÁ.

Rua Almirante Tamandaré, 1133 - Alto da XV
Curitiba-PR • CEP 80040-110
Fone (41) 264-3935 • Fax 264-3257
E-mail: sindimetal@sindimetal.com.br
www.sindimetal.com.br

DIRETORIA ELEITA PARA O QUADRIÊNIO 2002/2006

Presidente: Roberto Sotomaioir Karam
1º Vice-presidente: Alcino de Andrade Tigrinho
2º Vice-presidente: José Antonio Fares
3º Vice-presidente: Adalberto Boff Cardoso
4º Vice-presidente: Teodoro Emilio Dijiński*
5º Vice-presidente: Edgar Calvet Gonçalves Junior
6º Vice-presidente: Wilson Kendi Sugiura
* In memoriam

CONSELHO FISCAL

Efetivos
Ralf Brepohl
Antonio Gerson Fabricio
Sílvio Rogério Heuer
Suplentes
Victor Alfredo Hogan
Sérgio Roberto Mertens
Lauro Pastre Junior

DELEGADOS REPRESENTANTES JUNTO A FIEP

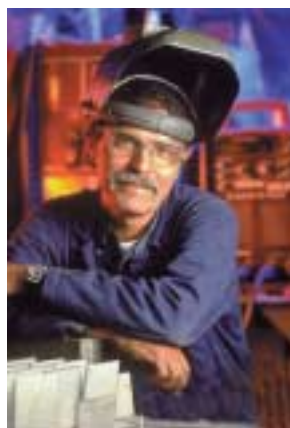
Efetivos
Roberto Sotomaioir Karam
Elcio Jose Rimi
Suplentes
Jorge Carlos Lunardi
Teodorico Luiz C. Neto

CONSELHO DE EX-PRESIDENTES

Luiz Antonio Borges
Elcio Jose Rimi

Impressão: Maxigráfica - Gráfica e Editora Ltda.
Tel.: (41) 229-2808

Diagramação & Edição: Century Comunicação
Jornalista Responsável: Carlos Kamarowski Junior
- 2805 DRT/PR • E-mail: carloska@uol.com.br
Telefone: 41-9603-1441



CONVENÇÃO COLETIVA DE TRABALHO

O departamento Jurídico informa que já está assinada a Convenção Coletiva de Trabalho do setor, com vigência de 12 (doze) meses, iniciando-se no dia 1º de dezembro de 2003 até 30 de novembro de 2004. A Convenção foi assinada no dia 4 de dezembro pelo presidente do Sindimetal-PR, Roberto Sotomaioir Karam, e pelo presidente do Sindicato dos Trabalhadores nas Indústrias Metalúrgicas e de Material Elétrico da Grande Curitiba, Sergio Butka. A Convenção Coletiva de Trabalho está disponível no site - www.sindimetal.com.br.

Uma cópia da Convenção já foi enviada pelo correio. Mais informações pelo telefone: 41- 264-3935.

ACONTECEU

Segurança no Trabalho promove 8º encontro

O Sindimetal-PR promoveu o 8º encontro do ano do Grupo de Estudos em Segurança no Trabalho. Reunidos no dia 11 de novembro os participantes debateram questões referentes ao desenvolvimento pessoal e profissional e o aprimoramento técnico do setor. Também foram esclarecidas dúvidas apresentadas em reuniões anteriores, bem como a busca conjunta de soluções pendentes. Duas palestras foram realizadas: "As perspectivas na área de segurança no trabalho e as últimas sobre o PPP", com Ruddy Facci, da Empresa INSAT; e "Avaliação 2003 e Planejamento 2004", com Yvy Karla B. Abbade, coordenadora do Programa Qualidade de Vida - Responsabilidade Social Corporativa do Sindimetal-PR.

Curso Gerenciando Mudanças

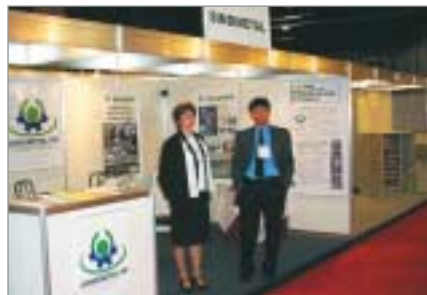
Empresários e trabalhadores do setor participaram, nos dias 25 e 26 de novembro, do curso "Gerenciando Mudanças". Foram debatidos os seguintes temas: a evolução do mercado e globalização; artrite corporativa - os riscos do sucesso e da acomodação; os principais obstáculos à mudança; liderança transformadora - visão e foco; e consolidação da mudança e correção de rumos. Segundo a organização, os participantes tiveram uma ampla visão das atuais mudanças impostas pelo mercado que os obriga a uma urgente medida transformadora na forma de atuar.

Lei de Falências e Juros Abusivos

Novo Lei de Falências como instrumento de recuperação de empresas foi tema de análise em reunião promovida pelo Movimento Nacional de Recuperação das Empresas Brasileiras - MNReb - com o apoio do Sindimetal-PR, no dia 17 de novembro. A abordagem da nova Lei de Falências foi realizada pelo doutor em Direito Comercial Edgard Katzwinkel Junior. Ainda, na programação, ocorreu uma breve exposição sobre "Custo Social dos Juros Abusivos", apresentada pelo engenheiro José Luis Sotomaior Karam, diretor do Comitê de Ética do MNReb, fundador da ANDEC e consultor da AMIPEME de Minas Gerais.

Ferramental movimentada 70 milhões

A Diretriz Feiras e Eventos Ltda, promotora da Ferramental - 2ª Feira de Máquinas-Ferramenta do Mercosul, realizada de 12 a 15 de novembro no Centro de Exposições de Curitiba, no Parque Barigüi, informa que o evento recebeu 17 mil visitantes. A boa visitação, aliada ao momento de retomada da atividade industrial no país, garantiu aos expositores o cumprimento de metas de comercialização e a expectativa de que novos negócios sejam fechados nos meses seguintes. De acordo com a organização, foram fechados negócios que somam R\$ 70 milhões. Na condição de apoiador do evento, o Sindimetal-PR ocupou estande que foi comandado pelo vice-presidente Wilson Kendi Sugiura, apresentando vídeos institucionais e distribuindo material informativo do Sindicato.



- Wilson Kendi Sugiura e Dorotéa F. da Silva, no stand do Sindimetal.

Inclusão dos portadores de deficiência no mercado de trabalho

O Sindimetal-PR participou do fórum sobre inclusão dos portadores de deficiência no mercado de trabalho, realizado entre os dias 26 e 29 de novembro, na sede da Fundacentro-PR. Na programação, foi realizada uma mesa redonda com o tema "O Processo de Inclusão: da intermediação ao local de trabalho", onde Yvy Karla B. Abbade, Assistente Social e coordenadora do Programa de Qualidade de Vida e Responsabilidade Social Corporativa do Sindicato apresentou os projetos desenvolvidos pelo Sindimetal-PR junto às empresas associadas. Destaque para os projetos "Formação de Deficientes", que tem parcerias com a SERT/PR, Agência do Trabalhador e SENAI/PR, e "Deficiente no Trabalho", que têm como objetivo ampliar as alternativas da inclusão do deficiente no mercado de trabalho, criando assim, condições de melhoria no seu bem-estar pessoal, social e econômico.

CAMPEONATO DE FUTEBOL

Bosch é a grande campeã

Sucesso. Não poderia haver melhor palavra para descrever o resultado final do Campeonato de Futebol em Grama Sintética do Sindimetal-PR. Ao total, um expressivo número de empresas participantes (16 empresas), 1.480 minutos ou 88.800 segundos de bola rolando. Foram 244 gols, inúmeros lances emocionantes e muitas viradas de placar espetaculares. A equipe vencedora foi a Robert Bosch. A equipe da Bosch destacou-se por ser a equipe que menos gols sofreu (11) e teve em seu goleiro, Luciano de Oliveira, como destaque do campeonato.

A empresa vice-campeã foi a Ibratec Ind. Brasileira de Artefatos Técnicos que teve nos atletas Ewerton José O. Godoi, artilheiro da competição, com 13 gols, e Edgar Fernandes da Silva Junior, com 10 gols, os destaques da competição. O Sindimetal-PR premiou também a equipe mais disciplinada da competição, usando como critério aquela com menor número de cartões. A equipe vencedora foi da Hubner, que não teve nenhum cartão durante toda competição.

Para o diretor e ex-presidente do Sindimetal-PR, Luiz Antonio Borges, o campeonato foi espetacular. "Foi super competitivo, valeu o empenho de todas as equipes. O campeonato fortaleceu ainda mais as relações de amizade e união no setor. Parabéns para todos que participaram. No próximo ano queremos que muitos mais colegas juntem-se a nós", enfatizou Borges.

Conheça os destaques e os números do campeonato:

Resultado Final

- **Campeão** - Robert Bosch Ltda
- **Vice-Campeão** - Ibratec
- **3º Lugar** - Kabel - **4º Lugar** - Metapar
- Os artilheiros:** Ewerton J. Godoi (Ibratec): 13 gols (artilheiro da competição) - Edgar F. da Silva Junior (Ibratec): 10 gols - Mauricio J. da Silva (Hubner): 09 gols - José T. Costa Fº (Bosch): 08 gols
- Os gols** - Em 07 rodadas, total de 244.



- Equipe Bosh - Campeã de Futebol de Grama Sintética.

PARANÁ AUTOMOTIVO

Setor debate
perspectivas para 2004

Pelo sétimo ano consecutivo, o Sindimetal-PR promoveu em parceria com a revista Autodata, o Seminário Paraná Automotivo, um dos mais respeitados fóruns de debates sobre o pólo automotivo paranaense. Nesta edição, que aconteceu no dia 2 de dezembro no auditório do CIETEP, o evento contou com a participação de especialistas da área que avaliaram o desempenho do setor no país e no mundo.

Entre os participantes, os principais dirigentes das montadoras paranaenses - Audi-Volkswagen, Renault, Volvo e CNH - e também os diretores das empresas sistematizadas no Paraná: Faurecia, Dana, Thyssenkrupp Presta, Delphi, Perkins, Brose e Bosch. O encontro fez uma avaliação do ano e, principalmente, debateu sobre as tendências futuras do mercado automotivo no estado.

Números apresentados durante o evento mostram que o setor automotivo nacional está projetando uma produção para 2004 que deverá variar entre 1,9 milhão a 2,1 milhões de unidades. Desse total, 1,4 milhão ficará no mercado interno e as exportações não deverão ultrapassar US\$ 5,5 bilhões. Esses números apontam um pequeno crescimento se comparado com 2003, que deverá fechar com uma produção de 1,8 milhão de unidades, cerca de 8% menor que o ano passado.

No Paraná as perspectivas para o próximo ano seguem as projeções nacionais, comenta o presidente do Sindimetal-PR, Roberto Sotomaio Karam. Aliado, à renovação da frota, inspeção veicular e recuperação da economia, a retomada das compras



- Grande participação na 7ª edição do Seminário Automotivo.

deverá ser um ponto importante para o fomento do setor. Karam lembra, ainda, que o Sindicato assumiu a postura de defesa da indústria local frente às oportunidades e desafios trazidos com o nascimento do pólo automotivo paranaense. "É salutar o debate aberto, que permite uma análise abrangente da situação da indústria metalmeccânica paranaense frente aos desafios automotivos, tanto numa abrangência local, quanto em relação a nossa posição no cenário nacional e internacional", destaca Karam.

O Seminário Paraná Automotivo faz parte do Programa Paraná Automotivo criado pelo Sindimetal/PR e Sebrae/PR em 1997.



- Elcio Rimi, coordenador do Programa Paraná Automotivo.

PRAZO PARA CONCLUIR "PPP" ENCERRA EM 31 DE DEZEMBRO

As empresas onde há exposições dos empregados a agentes nocivos químicos, físicos e biológicos estão obrigadas a elaborar e manter atualizado, magneticamente ou por meio físico, o Perfil Profissiográfico Previdenciário - PPP, com base em avaliações quantitativas dos riscos. Pela Instrução Normativa nº 96/2003, a partir de janeiro de 2004, a Previdência Social exigirá das empresas este documento. O prazo termina em 31/12/2003.

O PPP é um documento histórico-laboral individual do trabalhador, apresentado em formulário instituído pelo INSS, que se destina a informar a efetiva exposição do trabalhador a agentes nocivos e que reúne informações administrativas, ambientais e biológicas durante todo o período em que o trabalhador prestou serviço para a empresa. O PPP orienta o processo de reconhecimento de aposentadoria especial desenvolvido pelas avaliações quantitativas dos riscos, e fornece resultados de monitoração biológica obtidos com base no Programa de Controle Médico de Saúde Ocupacional (PCMSO) e

no Programa de Prevenção de Riscos Ambientais (PPRA).

A legislação que estabelece o PPP também traz referências ao cálculo da multa quando do não-cumprimento da lei, e é baseada no regulamento da Previdência Social (RPS), aprovado pelo Decreto nº 3.048/99, em seu artigo 283, II, alínea 'o'.

A empresa que deixar de elaborar e manter atualizado perfil profissiográfico abrangendo as atividades desenvolvidas pelo trabalhador e de fornecer a este, quando da rescisão do contrato de trabalho, cópia autêntica deste documento, incorrerá na imposição de multa que varia de R\$ 991,03 a R\$ 99.102,12, conforme determina o artigo 13 da Portaria MPS nº727/2003. As empresas optantes pelo Sistema Integrado de Pagamento de Impostos e Contribuições das Microempresas e das Empresas de Pequeno Porte (Simples) também estão sujeitas aos procedimentos previstos nesta Instrução, exceto quanto ao recolhimento da contribuição adicional para financiamento da aposentadoria especial (artigo 195 da Instrução Normativa INSS/DC 84/2002).

NOVOS ASSOCIADOS

INDÚSTRIA METALÚRGICA CAETANO LTDA

Rua Alfredo Puppi, 194 - Colombo - PR - Tel: 41 675-6096

- Fax: 41 3037-2120 - www.imb-brasil.com.br

BRAFFEMAM - MÁQUINAS E ARTEF. METAL. LTDA

Rua Via Veneza, 1440 - Campo Largo - PR

- Tel/Fax: 41 392-1709 - www.braffemam.com.br

MONTINIL MONTAGENS MANUT. INDUST. LTDA

Rua Antonio Gabardo Junior, 600 - Campo Largo - PR

- Tel/Fax: 41 399-3148 - www.montinil.com.br

DRIMEC INDÚSTRIA MECÂNICA LTDA

Rodovia BR 277 - Km 115,5 - Nº 1315 - Campo Largo - PR

- Tel: 41 393-3344 - Fax: 41 393-4455

CONSTRUÇÕES MECÂNICAS COCAL LTDA

Av. Desembargador Clotario Portugal, 647 - Campo Largo - PR

- Tel: 41 392-4041 - Fax: 41 393-4173

METALIN INDÚSTRIA E COM. DE METAIS LTDA

Rodovia BR 277, Km 110 - Campo Largo - PR

- Tel/Fax: 41 555-1800 - www.metalin.com.br

ASPRO DO BRASIL SIST. DE COMPRES. P/ GNV LTDA

Rod. BR 277 - Km 107 - Campo Largo - PR - Tel: 41 2106-4200

- Fax: 41 2106-4222 - www.asprognv.com.br

PROSUPPORT CONSTRUÇÕES METÁLICAS LTDA

Rod. BR 277, Km 110 - Nº 16304 - Campo Largo - PR

- Tel/Fax: 41 555-1633 - www.prosupport.com.br

KROMBERG & SCHUBERT DO BRASIL LTDA

Rua Boa Esperança, 183 - São José dos Pinhais - PR

- Tel: 41 382-1323 - Fax: 41 382-2106

SPAKI USINAGEM DE PRECISÃO LTDA

Rua Irene Castagnoli Souto, 307 - Campo Largo - PR

- Tel: 41 292-2146 - Fax: 41 292-6789

ARTIS MATRIZ INDÚSTRIA DE MATRIZES LTDA

Rua Ema Taner de Andrade, 995 - Campo Largo - PR

- Tel: 41 3921706 - Fax: 41 292-3546 - www.artismatriz.com.br

ELEMEC IND. MEC. MONTAG. MANUF. INDUST. LTDA

Rod. BR 277 - Km 24 Nº 4157

- Tel/Fax: 41 392-1181 - www.elemec.com.br